

第二次世界大战战役全史

光荣和热血

从突出部之战到 日本帝国灭亡

THE HISTORY OF WORLD WAR II

〔英〕艾迪·鲍尔 中校 (Lieutenant-Colonel Eddy Bauer) 著
郭 玮 译

非 外 借

中国书店出版社
China Bookstore Press

The History of WORLD WAR II

第二次世界大战战役全史

光荣和热血

从突出部之战到日本帝国灭亡

〔英〕艾迪·鲍尔 中校 (Lieutenant-Colonel Eddy Bauer) 著

郭玮译



中国市场出版社
China Market Press

图书在版编目 (CIP) 数据

光荣和热血：从突出部之战到日本帝国灭亡 / (英) 鲍尔 (Bauer, E.) 著；郭玮译著. —北京：中国市场出版社，2016.12

书名原文：The History of World War II

ISBN 978-7-5092-1437-4

I.①光… II.①鲍… ②郭… III.①第二次世界大战—战争史 IV.①E195.2

中国版本图书馆CIP数据核字 (2015) 第310876号

Copyright © 2000 Amber Books Ltd.

Copyright in the Chinese language translation (simplified characters rights only) © 2015 by Portico Inc.

This new edition of *The History of World War II* published in 2015 is published by arrangement with Amber Books Ltd. Originally published in 2000 by Amber Books Ltd.

Published by China Market Press.

著作权合同登记号：图字 01-2013-5871

出版发行 中国市场出版社

社 址 北京月坛北小街2号院3号楼

邮政编码 100837

电 话 编辑部 (010) 68034190 读者服务部 (010) 68022950

发 行 部 (010) 68021338 68020340 68053489

68024335 68033577 68033539

总 编 室 (010) 68020336

盗版举报 (010) 68020336

邮 箱 1252625925@qq.com

经 销 新华书店

印 刷 北京佳信达欣艺术印刷有限公司

规 格 170毫米×240毫米 16开本

版 次 2016年12月第1版

印 张 17

印 次 2016年12月第1次印刷

字 数 277千字

定 价 68.00元

版权所有 侵权必究

印装差错 负责调换



目录

1 在阿登的赌博 /001

- 兵力调集 /005
- 斯科尔兹内的特种部队 /007
- 不充足的预备队 /007
- 在盟军营地 /009
- 布雷德利的困境 /010
- 低估希特勒 /011

2 突出部战役 /013

- 盟军的反应 /016
- 德国人的踌躇 /017
- 抵达巴斯托涅 /019
- 艾森豪威尔决定反击 /020
- “尽我们所能激进地采取行动” /022
- 坚守巴斯托涅 /023
- 蒙哥马利的介入 /023
- 先头的盟军空军力量 /025
- 第2装甲师被歼灭 /027
- 巴顿缓和巴斯托涅局势 /027
- 胜势变为败局 /028

3 希姆莱的进攻 /031

- 希姆莱的进攻 /033
- 戴高乐的否决 /034
- 丘吉尔支持戴高乐 /037
- 斯特拉斯堡之战 /037
- 德军的防御 /039
- 地形、天气和坦克 /040
- 扫清科尔马包围圈 /042
- 中世纪式的进攻 /043

4 吕宋岛 /045

- 山下奉文的困扰 /048
- 炮击和进攻 /049
- 马尼拉之战 /053

5 雷玛根大桥 /065

- 支持艾森豪威尔 /068
- 肃清阿登 /070
- 无力的龙德施泰特 /071
- 盟军的优势 /071
- 完全的突袭 /074
- 渡过莱茵河 /076
- 破釜沉舟 /081
- 取得胜利 /082
- 意料之外的渡河 /085

6 硫磺岛 /087

- 日本人的反击 /090

7 巴拉顿湖战役 /095

- 德国人的还击 /097
- 维也纳陷落 /099

8 穿过莱茵河 /101

- 凯塞林遭遇逆境 /103
- 投降与否 /105
- 焦土政策 /106
- 施佩尔的反对 /107
- 蒙哥马利准备渡过莱茵河 /108
- 战斗开始 /112

- 空降登陆 /114
- 巨大的桥头堡 /115
- 艾森豪威尔出色的计划 /116
- 德国第15集团军的溃败 /117
- 鲁尔突围战 /118
- 艾森豪威尔放弃了柏林的想法…… /120
- 斯大林热情地赞成…… /121
- ……但是丘吉尔强烈反对 /122
- 艾森豪威尔拒绝撤回命令 /123

9 意大利战场终结 /125

- 出神入化的防守 /126
- 被修改的计划 /130
- 道路施工的耽搁 /131
- 科里亚诺山脉被攻占 /135
- 冯·森杰的插入 /137
- 指挥的混乱 /140
- 最后阶段 /143

10 德国：困境逼近 /147

- 蒙哥马利奔向吕贝克 /152
- 汉堡和不莱梅被攻占 /153
- 在荷兰的加拿大人 /154
- 德国高层指挥的最后变动 /155
- 推进得更多的法国人 /155
- 帕奇向东南移动 /156
- 贝希特斯加登被占领 /156

11 滇缅公路：中国的命脉 /163

- 来自“飞虎队”的空中支援 /165
- 日本部队切断道路 /166
- “驼峰航线” /166
- 地面部队的指挥官们 /168
- 美国的物资铺平道路 /170

- 被指定为最优先的地位 /172
- 史迪威公路开始运输 /172

12 英国太平洋舰队 /173

- ### 13 在缅甸的胜利 /183
- “扩展的首都” /185
 - 指挥层的变化 /190
 - 梅瑟威向着密铁拉急速行军 /192
 - 最后阶段 /197

14 冲绳岛战役 /215

- 预登陆炮击 /216
- 进展飞速 /218
- 突袭 /220
- 日本人撤退 /223
- 损失 /226
- 日本海军的终结 /227
- 巨型航母 /230
- 神风特攻队的心理 /233
- 一个时代的终结 /234
- 余部 /236
- 联合舰队 /236
- 小型舰船 /237
- 不体面的结局 /239

15 最后一次入侵？ /241

- “奥林匹克”行动 /243
- “王冠”行动 /245
- “没落”行动 /246

16 日本投降 /251

- 波茨坦公告 /253

大事记年表 /257





在阿登的赌博

“突出部战役”中的进攻常被人称作龙德施泰特的进攻,但是,事实上他是被迫发动这次战役的,整个德国西方集团军群在1944年12月16日开始的进攻中所扮演的角色就是传达希特勒、凯特尔和约德尔在最高统帅部中发出的命令。这一事情是广为人熟知的。

龙德施泰特、莫德尔甚至是泽普·迪特里希都清楚地认识到,“秋雾”行动的既定目标对于国防军有限的能力来说期望过高,他们也在尝试说服他们的元首——希特勒。另一方面,他们也赞同希特勒——历史证明了他们的判断——如果纳粹德国没有在6个月之内被消灭,德国必定会转为攻势,西线就会成为主战场,这一切也许会成为可能。尽管有利的地形和季节使得这样一个行动取得成功,意大利对于西方同盟国来说仍然不太重要;而且在东方,人们也普遍认为他们不可能取得决定性的结果。根据盖伦少将的计算,斯大林已经拥有了520个步兵师和超过300个的机械化装甲旅,他可能会损失30个师,或者撤退到150英里外而避免遭受严重的损失。总之,如果在此期间西方同盟国突破齐格菲防线并且占领鲁尔

↓一发炮弹在一个德国士兵前面爆炸,他卧倒在战场上。



区和萨尔河流域，什么能够成为德国再一次推进到第聂伯河和德维纳河的优势呢？

因此，德国领导层一致同意在西线发动一次反击，并且要充分认识到后勤方面的重重困难以及正困扰艾森豪威尔的人力短缺问题。但是，在希特勒和前线的将领们之间，将进攻实施到什么程度存在着很大的分歧。希特勒坚持认为他们应该全部出动，给予艾森豪威尔一次惨重的打击，就像1940年装甲师推进过索姆河口时甘末林所遭受的打击那样。阿登山脉极易控制，这看起来给希特勒提供了一个和他在1940年5月已经利用过的一样的机会，我们现在知道，为了“黄色”行动的相关文件，他派人去了利格尼茨。计划是在司令部起草的，并且绝对保密，龙德施泰特和莫德尔都不知道共有三支部队参与这次行动：新组建的党卫军第6装甲集团军由迪特里希上将指挥；第5装甲集团军由哈索·冯·曼陀菲尔将军指挥，这支部队从亚琛前线撤出（龙德施泰特和莫德尔都不知道该部队将扮演什么角色）；第7集团军在埃菲尔地区作战，由布登伯格将军指挥。

根据最高统帅部的计划，第5和第6装甲集团军要在未来的48小时之内抵达默兹河；这之后，迪特里希将穿过列日北部的河流通过圣图尔登和阿尔斯霍特目标直指安特卫普。与此同时，曼陀菲尔穿过那慕尔两边的河流，目标直指布鲁

艾森豪威尔放缓速度

由于缺少人力和物资，1944年秋天的大雨更深一步地拖延了盟军的步伐。新组建的美国第9集团军攻占布雷斯特后转移到阿登山脉前线，随后又转移到第1集团军左侧。后来盟军又组建了一个新的第6集团军群，负责埃皮纳勒和瑞士边境之间的行动。陆军元帅龙德施泰特拥有30个师的兵力，其中5个师是装甲师，之后还会再增加11个。他们也将反过来得到28个小规模的国民掷弹兵师的支援。龙德施泰特还会再得到3个装甲旅。

10月1日，英国第1军从安特卫普出发向北转移，向沃恩斯德瑞科特地峡和南拜沃兰德岛靠近。10月22日，法拉盛对面的布瑞森陷落。11月3日，德军在瓦尔赫伦岛的抵抗被打败。11月8日，美国第19军拉开了进攻齐格菲防线的序幕。10月18日，由布雷德利提出的一个双重推进的策略获得了蒙哥马利司令部的同意。

塞尔。第7集团军将围绕埃希特纳赫行动，因此，他们还要应对同盟国来自南部的任何反攻的行动。由于曼陀菲尔和迪特里希截获了那慕尔和安特卫普的通信，同盟国第21集团军群的所有部队和第12集团军群的大部分部队将在两面遭受毁灭的打击，在64个师被歼灭了37个的时候，艾森豪威尔进行了部署。

10月24日，希特勒单独接见了克雷布斯中将与B集团军群和西线司令部的参谋长韦斯特法尔，将自己构思的计划告诉了他们，并且将实施时间暂时定在了11月25日。在科布伦茨以及陆军元帅莫德尔的司令部，希特勒遭到那些被迫实施这一计划的人们的批判。在之前一次去最高统帅部的拜访中，克雷布斯和韦斯特法尔都暗示了很多次，这一计划与他们目前可用的资源毫不相干。然而，由于他们都倾向于发动一场战略性的反攻，11月3日，他们向希特勒提出了相反意见，目的是更好地契合B集团军群的战斗，他们称之为“小解决方案”。

相对于风险巨大的重新占领安特卫普行动，他们建议充分利用美国第1和第9集团军在齐格菲防线和亚琛北部和东北部建立的突出点，然后钳形运动包围它，让迪特里希突破鲁尔蒙德地区，曼陀菲尔突破埃菲尔地区。如果这样一次行动能够完全成功，同盟国20个师将被歼灭，同时莫德尔可能打败布雷德利并且冲出到安特卫普。

正如我们所见，构思这一计划的莫德尔和认可这一计划并将其送到最高统帅部的龙德施泰特都只是将这次行动看作一次突击，就像一个被包围的18世纪的堡垒的指挥官想要突然对围军发动一场夜袭，使得他们不得不重新准备包围那样。但是，这样一个计划仅仅会得到几周的延迟，最终的投降是不可阻止的，除非有来自其他地方的支援。可以理解的是，希特勒生气地拒绝了这一解决方案，因为他需要的不是一个短期的暂缓，而是在西线取得一个决定性的胜

进入齐格菲防线

11月8日，巴顿指挥的美国第3集团军进攻由德国第1集团军防守的齐格菲防线。在11月8日的夜间，美国第5步兵师从侧面包抄梅茨，第95步兵师穿过摩泽尔河到达蒂耶尔维尔。

第90步兵师于11月20日抵达法德边界。美国第6集团军在萨韦尔恩间隙取得令人信服的胜利。



↑图中展示了德军在比利时缴获的一辆美国汽车。德国人敢于并尽可能熟练地使用这种俘获的装备，他们希望通过这种方式在同盟国部队的后方散布怀疑和担忧。

利。所以，他在11月1日给西线司令部的命令的开头写道，“这次进攻的目的，组织和目标是不可以改变的”。在接到来自莫德尔和龙德施泰特的相反意见后，他让约德尔在24小时之内回复，“元首已经决定这次行动，任何细节都不可以改变”。

但是，司令部里没有一个参谋能够解决这次行动的指挥官所提出的任何难题，而这些问题是他们在战场指挥所里感觉必须要解决的。正如龙德施泰特在1945年10月25日被加拿大第一情报机构的舒尔曼少校质问时解释的那样，“在第一次得知阿登山脉的进攻行动时，我就尽可能强烈地反对这一提议。对于这样一个高远的目标而言，我们所有的兵力太弱小了。这

次行动是必须要服从的，但这是一个荒谬的行动，最愚蠢的部分是将安特卫普作为目标地点。如果我们抵达了默兹河，我们应该跪下感谢上帝——只需努力抵达安特卫普了”。

阿尔萨斯争夺战

11月14日，塔西尼将军指挥法国第1集团军在瑞士边境发起攻击，11月17日晚上，塔西尼命令第1军向莱茵河进发，目的是瓦解贝尔福要塞，同时重新整合第5装甲师以攻击塞尔奈。第2军向其右侧进发，经过吉罗马尼到达科尔马，并且从其左侧猛烈进攻斯克鲁科特山口。

1944年11月19日，法国第1集团军抵达莱茵河，这是盟军第一支抵达这里的部队。第二天，法国人完全包围了贝尔福要塞。11月25日，德军第19集团军被钳形运动包围。法国人继续去攻占萨韦尔恩，打开萨韦尔恩缺口，重新打通与美军的联系，并且打开通往斯特拉斯堡的道路。

与莫德尔和龙德施泰特相比，希特勒没有给予迪特里希更多的关注，他唯一的特权就是能够将攻击时间从11月25日推迟到12月10日，然后再推迟到12月16日。他也采纳了曼陀菲尔的建议，将其原先要求的3小时的炮击变成45分钟的炮击。

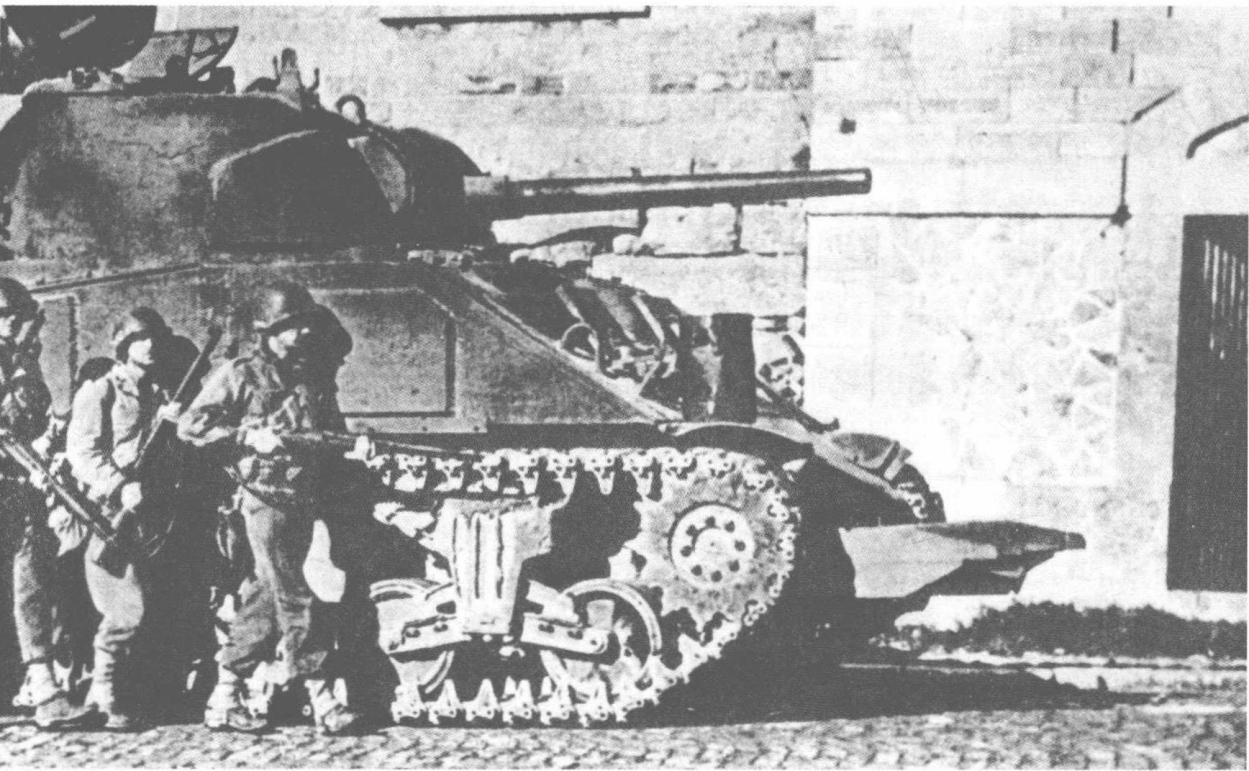
兵力调集

这次行动迫使最高统帅部不得不重新部署西线的部队。为了使莫德尔免于担心右翼，最高统帅部组建了H集团军群，负责北海和鲁尔蒙德之间的行动，部队由施图登特上将领导，他还把他的第1伞兵集团军交给了施勒姆将军。

第15集团军在罗尔河和第5装甲集团军进行了换防，后者又在北海和奈梅根之间被克里斯蒂安森将军指挥的第25集团军替换。

根据曼陀菲尔将军的说法，12月16日早上5时30分，德国各兵种共计21个师向美军在蒙绍和埃希特纳赫之间布设的90英里长的防线发起了攻击。从北到南，相关的部队是：

↓ 一队美国步兵在谢尔曼坦克的掩护下向比利时的一个小镇进发。



1. 党卫军第6装甲集团军：67军(希尔德将军)下辖第272和第326国民掷弹兵师；党卫军第1装甲军（普利斯将军）下辖第277和第12国民掷弹兵师，第3伞兵师，第1和第12党卫军装甲师；党卫军第2装甲军（比特里希将军）下辖第2和第9党卫军装甲师。
2. 第5装甲集团军：第66军（卢赫特将军）下辖第18和第62国民掷弹兵师；第58装甲军（克鲁格将军）下辖第116装甲师和第560国民掷弹兵师；第47装甲军（冯·吕特维茨将军）下辖第2装甲师，第2装甲教导师和第26国民掷弹兵师。
3. 第7集团军：第85军（尼尔斯将军）下辖第5伞兵师和第352国民掷弹兵师；第80军（拜尔将军）下辖第276和第212国民掷弹兵师。

不得不提的是，虽然迪特里希指挥的4个党卫军装甲师补充到了满员，并且拥有“豹”式和Pzkw IV型坦克，可用数量共计640辆，而曼陀菲尔指挥的3个党卫军装甲师仅恢复到2/3的满员兵力，总共拥有大约320辆坦克。而且，如果他们已经满员，燃料不足的问题将会更加严重。根据计划，装甲车进行攻击的话要携带更换5次所需要的汽油，从而使它们能够行驶170英里，在进攻的那一天，他们的汽油只能更换两次，鉴于隐蔽性的原因，希特勒禁止在离攻击线太近的地方建燃油泵。更重要的是，他既没有考虑复杂的地形，也没有考虑非常糟糕的天气。12月28日，希特勒在向他的将军们描述阿登进攻的失败时，他对在去往阿登山脉的路上降临在第12希特勒青年团装甲师身上的灾难描述如下：

“只有党卫军第12装甲师的第一波坦克在发挥作用，它们的后面有一个庞大的拥挤的车队，导致它们不能前进也不能后退。最后，甚至汽油都不够用。一切都是不动的，坦克的发动机在空转。为了防止霜冻的破坏，发动机必须整夜地运转着，这样也可以让士兵们保持暖和。这使得汽油的需求量很大。路况

科尔马口袋

攻占斯特拉斯堡的行动在11月23日6时45分开始，18时法国的旗子飞扬在大教堂的顶部。希特勒开始着手用维泽将军指挥的第19集团军重新组建科尔马桥头堡。塔西尼将军的第2军被命令攻击口袋的西北防线，同时，第1军进攻米路斯和塔恩之间的防线。

非常糟糕。他们只能以一挡行驶……而这一切没有终结的迹象。”

斯科尔兹内的特种部队

在参与这次行动的特种部队中，不得不提的是所谓的第150装甲旅，该部队由大约2000名熟悉美军俚语的士兵组成，他们会驾驶吉普车，甚至还会操作从战场上抢救过来的老旧的谢尔曼坦克。这支部队有两个作战目的：首先，小型巡逻队渗入敌方防线，通过传播耸人听闻的谣言和破坏电话通信和路标来制造恐慌；然后，当进行突围的时候，派出小型摩托化队伍去占领默兹河上的桥梁并且坚守到剩下的装甲车到来。

奥托·斯科尔兹内下令放置希特勒发明的“特洛伊木马”，他因为俘获海军上将霍尔蒂而被提升为陆军上校。这个违反《日内瓦公约》的策略，因其令人惊奇的因素在使用初期取得了成功，但美军很快就想出了行之有效的应对措施。被抓到的穿着美军制服的德国人很快就被审判和枪决，尽管他们中的一部分仅是在德国行刑队的威胁下参加的行动。

散播恐慌的伞兵部队深入到了美军的后方，甚至远达法国，他们由海特中校指挥，人数从未超过1200人，而这导致谣言的效果打了折扣；但是，运送他们的Ju 52运输机的飞行员们受到的训练过于糟糕，以至于3/4的士兵跳到了德国前线的后方。盟军认为这些人的任务是刺杀艾森豪威尔，但是，战后的研究表明他们的假想是完全没有根据的，尽管这些人的行为干扰了盟军最高指挥部的正常运转。

不充足的预备队

除了第一批部队，还有8个预备师，其中7个服从最高统帅部的命令。因此，莫德尔发现，在不惊动希特勒的情况下，创造任何一个他想要得到的微小的优势都希望渺茫。另外，还有两个新组建的装甲旅，但这就是全部了。理论上，这次进攻需要3000架轰炸机和战斗轰炸机的支持，但是在第一天，只有325架飞机起飞，其中的80架为喷气式飞机。希特勒不会让德国的城镇失去战机的掩护而使其暴露在盟军的空袭之下。

12月10日，最高统帅部离开柏林，前往吉森附近的齐根贝格，为了准备1940年对法国的闪电战，他们在这里建立了一个指挥所，但是从来没有使用



↑图中是巴顿将军巡视的情形。不像他的大多数同伴那样，巴顿将军认识到一场针对阿登山脉的大规模进攻将要来临，他已经启动了将其第3集团军的进攻轴线由东转到北的应急方案。这样将会从侧面迎接德军的攻击并将其粉碎。

过。正是在这里，两天之后，在收缴了那些参与这次行动的部队指挥官们的手枪和公文包之后，希特勒对他们大声训斥。“包括师级指挥官在内，这里有大约30位将领，”雅克·诺贝古这样写道。“他们在夜间乘坐公交车从科伦布茨带过来，车辆在路上转弯，走回头路以误导他们看到的行进路线。沿着整个讲堂的墙，站满了党卫队的士兵，他们始终以鹰一样的目光注视着在场的所有人。”

“在下面听着的所有人都不敢动，甚至不敢取出一块手巾，”装甲教导师的指挥官拜尔莱因这样写道，他认为希特勒看起来沮丧和病态。

“希特勒在没有使用演讲稿的情况下，整整说了两个小时。”尽管我们没有其讲话的真正的逐句的内容清单，雷蒙德·亨利展示的法语版本的讲话内容占据了其书稿11页的篇幅。这里，希特勒再一次向这些人提醒伟大的弗雷德里克的毅力，尽管承受着来自其兄弟、部长和将军们的沉重压力，他在1761年仍然拒绝投降。希特勒还说到了反德国联盟的弱点：

“一方面是超级资本主义国家，另一方面是超级马克思主义国家；一方面是大英帝国在慢慢衰落，另一方面是殖民地在等待接收。各国的目标正一天天变得越来越不同。如果进一步细看，你们就会发现差异在一小时一小时地出现。一些变动正在出现，并且这个人为了的统一战线随时都可能瓦解。”

当希特勒讲话完毕时，龙德施泰特向他保证了所有将领的忠诚。

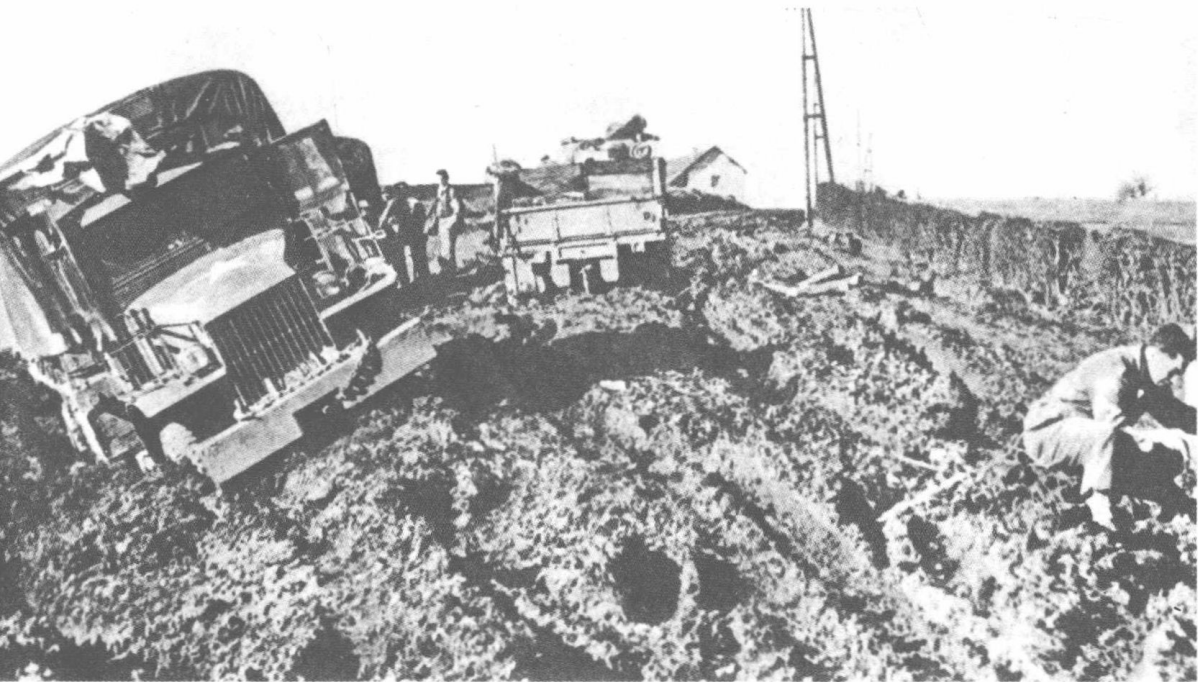
在盟军营地

在盟军内部，阿登战役已经成为一个相当大的争论主题。这使得蒙哥马利能够再一次请求获得领导盟军地面部队的权力，甚至今天，在美国最强领导的支持者和他这个睿智的独立的副指挥的支持者之间仍然存在着争论；令人失望的日德兰海战过去20年后，仍然存在海军上将贝蒂和海军上将杰利科的两派支持者。在其1958年出版的回忆录里，蒙哥马利以其惯有的直率表述了自己的想法，而艾森豪威尔无论是在白宫的任期内还是在其退休后都噤若寒蝉。

在这里我们仅仅关心两个问题：第一个是盟军驻守在阿登山脉的军事力量，第二个是1944年12月16日令人惊奇的进攻。

这里不得不提的是米德尔顿少将指挥的美国第8军，他以仅仅4个师的兵力

↓美国的运输队伍发现在1944年早冬的泥泞中前进是异常艰难的。



防守了80英里的防线，其右翼是特里尔的北部，左翼是位于蒙绍的南部的罗斯海姆缺口。在失败的罗尔河大坝攻击中，第4和第28师被摧毁；第9装甲师（约翰·W.伦纳德）以前从没遭到过攻击，同样地，第106师（艾伦·W.琼斯）也没遭受过攻击，这支部队坐着敞篷卡车，淋着冻雨穿过法国和比利时南部，最终于12月11日接管了西尼·埃菲尔山地的防线。

布雷德利困境

但是，美军真的没有选择了吗？布雷德利在他的《一个军人的故事》一书中，以一个非常有说服力的方式解释了当时的情形：11月，给米德尔顿调配更多的军队将意味着从另外两支在南部和北部遭受攻击的部队中抽调军队。尽管这样，霍奇和辛普森之间只有14个师的兵力负责阿登山北部60英里的防线，同时在南部，巴顿只有9个师的兵力负责绵延90英里的防线。美国的兵力是如此不足，以至于他们的进攻推迟了一周，以使得他们仅仅能够从蒙哥马利手中调回借给他肃清斯凯尔特河河口的一个师的兵力。为了将第3集团军的攻击集中在一个狭小的线上，美国人不得不将巴顿的一部分防区转给德弗斯的第6集团军群。如果他们想要减小德国人进攻米德尔顿稀疏防守的阵地，美国人可以像蒙哥马

利建议的那样取消巴顿的进攻，甚至沿着冬天的防线挖战壕。所有这些可供替代的选择对于布雷德利而言都是毫无可能的。米德尔顿的队伍应该冒着被敌人袭击的风险尽可能地分散开来，美军将把所有可用的兵力投入到11月份的进攻中。因此，美国将抽取阿登山脉的兵力来增强冬季的进攻。这是一个合适机会，值得布雷德利去冒险，之后他也深信这一点。

艾森豪威尔也在要求他应负的责任，布雷德利替他辩护道：

“仅仅在阿登防区维持4个师的兵力和冒着德军在那一地区突袭的风险，这些责任都是我的。自11月1日起的任何时刻，我能通过加强严守，保证我们的防线在等待援兵的同时挺过敌人的攻



↑ 伦纳德·T.杰罗中将。当时作为一名少将，他正指挥美国第5军镇守阿登防区，其右翼遭受迪特里希第6装甲集团军的攻击。

击。我的基本决定是尽我们最大的能力继续进攻，正是这一决定使得德军在12月份第1周的进攻中取得了令人惊奇的成功。”

后来再看当时情况就相当清楚了，在这之后，艾森豪威尔和布雷德利谈论当时的风险时，在为他们的行动弱点的辩解事件之后，不再是虚无缥缈的事情。

低估希特勒

不得不承认的是，艾森豪威尔和布雷德利的计算是非常紧密的，尽管不用一分钟就可以想象到希特勒将会把安特卫普作为其装甲部队的目标。当然，他们的推理和莫德尔、龙德施泰特以及曼陀菲尔的想法一样，他们都声明这一计划是行不通的，并且会带来灾难性的后果。当霍奇斯将军的情报组组长迪克逊上校意识到敌军的集结时，他在12月10日表示德国的防守基于以下策略：所有的兵力都集中在罗尔河和埃尔夫特河之间，对于盟军犹豫的进攻给予反击。

换言之，迪克逊假定，如果有反击的话，就意味着战局将按照“小解决方案”的路线发展下去，自从更有野心的方案远超出国防军的实力后，龙德施泰特和莫德尔就向希特勒建议过，但是没有成功。

因此，盟军相当清醒地认识到德国军队进入了随时准备反击的状态，但是他们认为这次集结是为了给准备进攻科隆的霍奇斯的军队侧面一击，这也可以和罗尔河大坝的决堤联系在一起。之后，迪克逊的假设被认为是对的，就在攻击发生的前一天，盟军的情报部门发现德国在乌尔河的河岸收集许多橡胶艇和一些船只。十分古怪的是，美国第3集团军的情报组织的负责人科赫上校比迪克逊更加担忧美军的情形；自从12月12日巴顿将军命令其参谋长制定出一个如果对于这样一个突围要求进行反击的情况下第3军应该怎么做的研究后，科赫就试图让巴顿将军“分享”他的忧惧。在12月15日的夜间，当他发现敌人保持无线电静默时，他说：“先生们，我想要你们制定一个帮助第3集团军摆脱东方进攻的方案，即将方向改变90度，向卢森堡进发并且进攻北方。”

根据在我们之前的所有信息，布雷德利说过，尽管盟军对于德军的意图判断错误，但是对于其在那时自身能力的评估是完全正确的，这种说法可能是对的。由于反对力量和盟军一样大，龙德施泰特没有足够的资源来保证一个进攻策略的成功，几个星期之后发生的事件也证明了这一点。

因此，由于他们没有预计到希特勒的狂妄自大，盟军指挥层的疏忽在12月

16日被德军抓住，尤其是陆军元帅蒙哥马利，他在德军进攻的那个清晨用下面的话解释了敌人动作的可能性：

“敌人现在只是在各个战线进行战斗性防御活动，他们正处在不能筹划大规模的进攻行动的境遇。此外，无论如何他们必须阻止战争进入到运动形态；他们既没有运动形态的行动所必需的运输工具或者汽油，他们的坦克在运动战中也不足以和我们的对抗。”